

10-11-12 *Maggia* 2012



*Il primo mercato europea
dei prodotti locali*

...IN CAMMINO VERSO le Puy en Velay



Un progetto transnazionale

CARTA D'IDENTITA'

Il Pays du Velay fa parte della Regione **Alvernia**, situata all'interno del Massiccio Centrale, a un'ora e mezza da St. Etienne e Lione (aeroporto).

E' una regione rurale e montuosa, con una grande varietà di prodotti locali. Una sua metà è agricola e può contare su due Appellazioni di Origine Controllata / Protetta: la lenticchia verde di Le Puy e la deliziosa carne al retrogusto di prezzemolo chiamata **Fin Gras du Mézenc**...

Il turismo è un altro aspetto importante per la zona, grazie ai paesaggi eccezionali, alla qualità della vita ed all'abbondanza delle attività in piena natura: **escursioni**, mountain bike, sci... Le Puy-en-Velay fa inoltre parte del Patrimonio Mondiale dell'**UNESCO** ed è uno dei punti di partenza più frequentati per il pellegrinaggio verso **Santiago di Compostela**: più di **30.000** pellegrini ogni anno...

10-11-12 *Maggia* 2012



I PRIMI PASSI ... ORIGINI DEL PROGETTO

Nel 2010, il Pays du Velay ha avuto l'occasione di unirsi ad un progetto transnazionale promosso e curato dall'Olanda, insieme alla Polonia, l'Ungheria e la Finlandia, sul tema dei **prodotti locali**.

Gli obiettivi di questo progetto si sono oggi ampliati, poiché l'idea è di organizzare un mercato europeo dei prodotti locali con degli **scambi** che coinvolgono le diverse **reti di distribuzione**, i circuiti corti, la qualità delle filiere, il legame agricoltura-turismo.

Il primo mercato europeo avrà luogo in Francia, a Le Puy-en-Velay. Questo farà parte integrante del progetto di cooperazione LEADER 2007/2013.

La Camera d'Agricoltura ed il Comitato di Promozione dei Prodotti Locali dell'Alta Loira, in collaborazione con il GAL Pays du Velay ne sono gli organizzatori.



UN CAMINNO DA COSTRUIRE...

OBIETTIVI DEL PROGETTO



Scambiare idee tra i professionisti europei riguardo la promozione dei prodotti locali, i diversi canali di distribuzione, i circuiti corti, l'organizzazione delle filiere, la qualità dei prodotti.

Identificare il legame tra **agricoltura e turismo**. Come influiscono uno sull'altro e come possono entrambi lavorare in stretta collaborazione?

Promuovere e vendere ogni territorio e prodotto locale su una scala europea. Costruire una **rete europea** dei produttori agricoli, con il fine di migliorare la visibilità e la rappresentanza a livello europeo.

10-11-12 Maggio 2012



LA NOSTRA PROPOSTA... 3 GIORNI PER SCAMBIARE IDEE E PRODOTTI

SCAMBI/ DISCUSSIONI :

Giovedì 10 e Venerdì 11 Maggio

2 giorni per condividere le esperienze attraverso workshop e dibattiti relativi ai centri d'interessi scelti.

Soggetti di discussione proposti (non definitivi):
La promozione dei prodotti locali, per mezzo delle diverse forme di vendita diretta
L'organizzazione di filiere di qualità
La trasformazione dei prodotti

Il mattino: visita delle fattorie legate alle tematiche

Il pomeriggio: discussione e scambi riguardanti le esperienze europee

In serata:

Giovedì: presentazione originale di ogni delegazione europea attraverso la sua regione ed i suoi prodotti. Riassunto dei dibattiti della giornata. Buffet europeo

Venerdì: conferenza aperta al pubblico su invito

Cena nei ristoranti di Le Puy-en-Velay



MERCATO :

Sabato 12 Maggio

Benvenuto nel mercato tipico del sabato mattina di Le Puy-en-Velay, che attira migliaia di visitatori. In questa bella piazza "all'italiana" la campagna incontra la città, con tutti i prodotti della fattoria e del raccolto: dai frutti rossi ai funghi, il mercato segue le stagioni.

Vedette incontestée : le fromage au artisous « le Velay »...

Pour l'occasion, les producteurs alti ligériens vous laisseront une place particulière à leurs côtés et donneront la part belle à l'image européenne. Une journée assurée pour promouvoir et vendre vos produits et vos territoires.

Des animations particulières auront lieu toute la journée : fanfares, démonstrations de cuisine, animations enfants.

En soirée, un repas européen et une fête clôturera ces 3 jours.



6 BUONE RAGIONI PER VENIRE :

- Avete dei prodotti locali specifici della vostra regione
- Siete interessati ai circuiti corti
- Lavorate allo sviluppo del vostro territorio
- Credete nel duo turismo-agricoltura
- Vivete in un ambiente rurale
- Volete condividere esperienze ed idee sullo sviluppo locale
- Credete nell'idea di lavorare a livello europeo

Sono previsti traduttori...

IL COSTO

Sarà a vostre spese:

- Il viaggio fino a Le Puy-en-Velay
 - L'alloggio
 - Il trasporto dei prodotti

Noi ci occupiamo di:

- farvi passare un piacevole soggiorno
- il vitto
 - i trasporti sul posto
 - la conservazione dei prodotti
 - gli stands sul mercato

DA METTERE IN VALIGIA...

- il vostro entusiasmo
- i vostri prodotti locali
- la vostra esperienza

CON CHI VIAGGERA ?

Portate con voi 5-6 persone, preferibilmente:

- rappresentanti politici
- produttori
- attori nel turismo
- ristoratori o cuochi

MODALITÀ

La data ultima per renderci noto il vostro interesse nel progetto è il **25 Febbraio 2012**.

Béatrice SAUVIGNET
Responsabile del progetto

Avrà piacere a darvi spiegazioni in francese, **inglese** o **tedesco**

Per ogni domanda o informazione

Lista degli **alloggi**, aiuto per i **finanziamenti**, il **materiale** sugli stands, come raggiungere Le Puy-en-Velay: treno, autobus..

Béatrice SAUVIGNET
43000 LE PUY EN VELAY
bsauvignet@haute-loire.chambagri.fr
beasauvignet@gmail.com

0033 (0)4 71 07 21 42
0033 (0)6 78 46 33 90

